

# **Perspectivas dos povos e comunidades tradicionais**

## **A volta da direção da aprendizagem**

**Dieter Gawora  
Universidade de Kassel, Alemanha**

**II Colóquio Brasil Alemanha de Populações Tradicionais**

**Porto Velho, Setembro 2011**

- **Povos e comunidades tradicionais são reconhecimento como atores desde o final da década de 1980**

- **Povos e comunidades tradicionais são reconhecimento como atores desde o final da década de 1980**
- **Mais importante:**
  - **Convenção 169 da OIT (1989)**
  - **Constituição Brasileira (1989)**

- 12,8 % do Brasil são terras indígenas  
102 terras quilombolas são demarcadas  
(722 estão em processo de demarcação -  
provavelmente 4000 (ou mais).  
65 RESEX com 117.720 km<sup>2</sup> foram  
criadas na Amazônia, ou seja, 2,3 % da  
Amazônia são RESEX.

# **A sociedade em geral**

# **A sociedade em geral**

- Estamos chegando aos “Limites do Crescimento”

# A sociedade em geral

- Estamos chegando aos “Limites do Crescimento”
- Grandes crises ficam em frente
  - clima
  - ecologia
  - Peak Oil
  - atual (crise nos países arábicos, Euro, etc.)

# A sociedade em geral

- Existe um grande consenso nas populações em Alemanha, Europa e também crescentemente no Brasil e outros países, que as mudanças climáticas e a perda da biodiversidade são ameaças fortes, que tem que ser controladas.

# **A sociedade em geral**

- Um capitalismo modificada como um capitalismo ecológico.

# Um dilema político

- Parece que nenhum grupo existe que tem diretamente um próprio interesse numa forma da vida e da economia sustentável, que significa menos consumo da energia e dos materiais.

# **Direção do desenvolvimento**

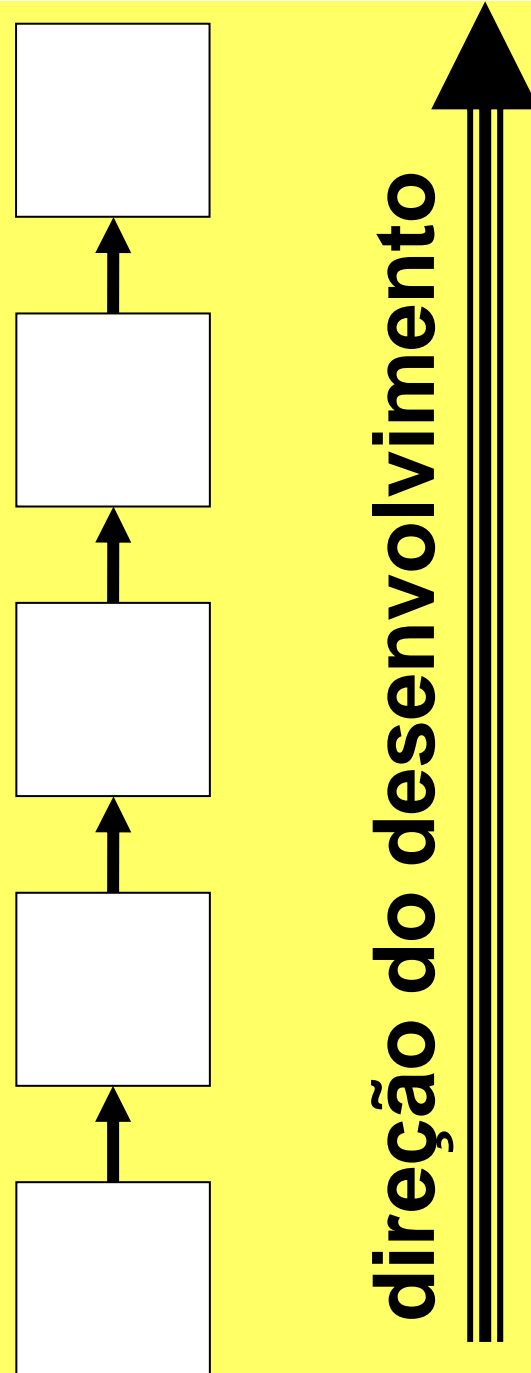
Global  
Player

Classe alta  
urbana

Periferia  
urbana

Pequenos  
produtores

Grupos  
tradicionais



(muito simplificada)

# **Os interesses dos povos e comunidades tradicionais**

# **Os interesses dos povos e comunidades tradicionais**

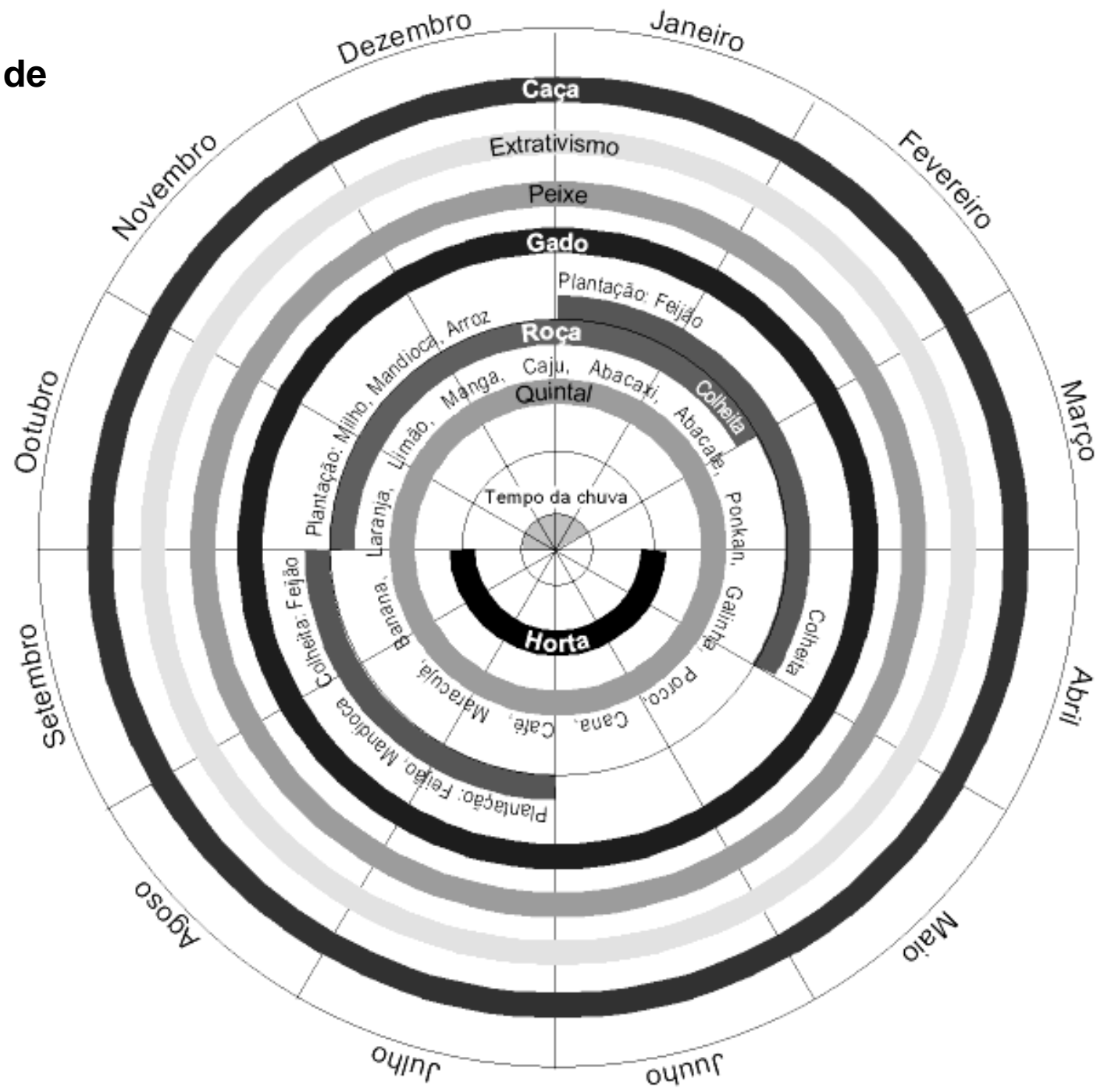
- **Povos e comunidades tradicionais têm um interesse direito próprio numa vida e numa economia sustentável!**

- Mineração em Austrália versus Aborígenes
- Hidrelétricas no Madeira versus Ribeirinhos
- Indústria siderúrgica em Índia contra Adivasi
- Produção de gás em Sibéria versus Nenzen
- Oleoduto em Camarões versus Pigmeus
- Jogos olímpicos em Alemanha versus pequenos produtores nas montanhas
- etc.

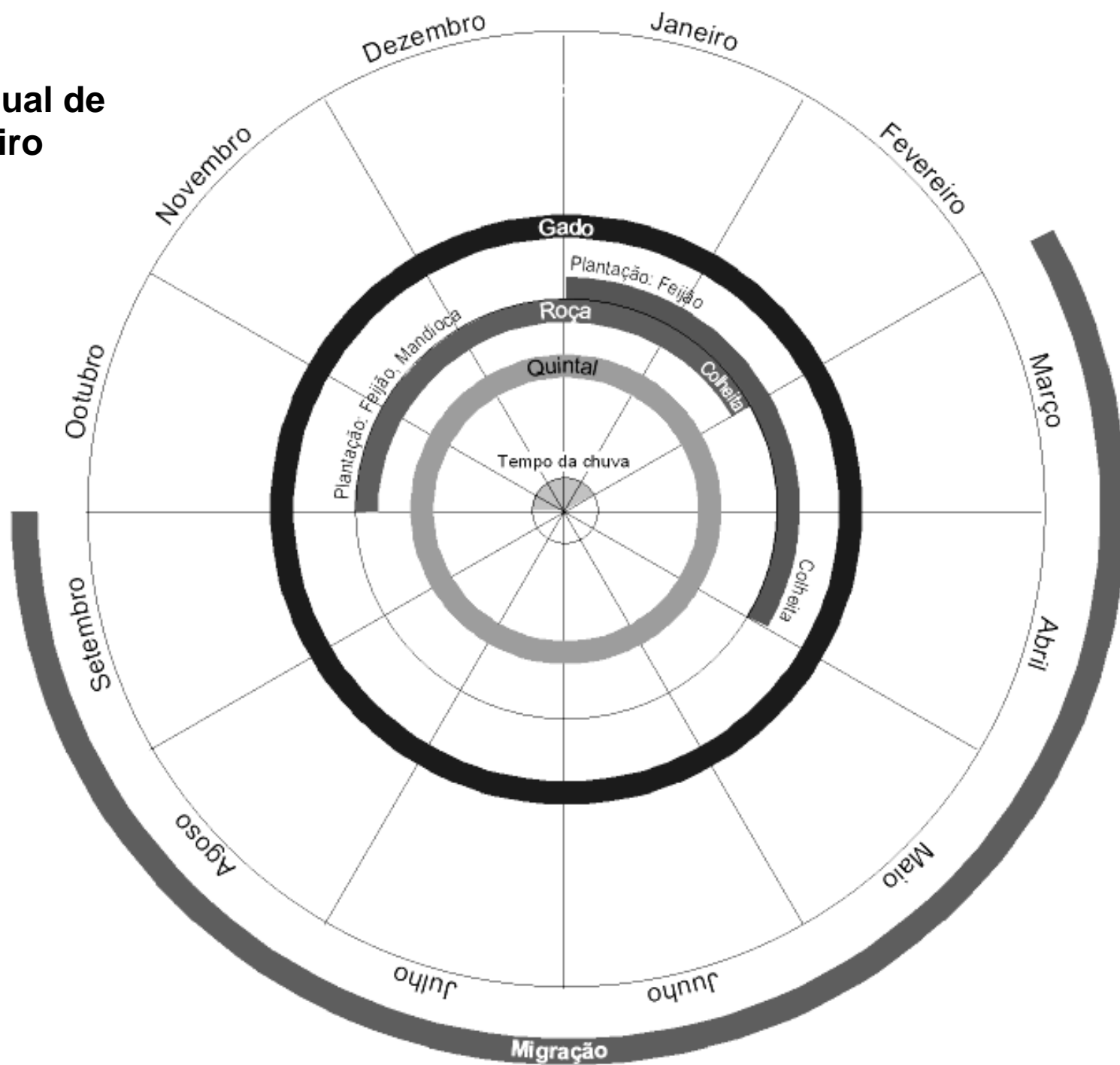
# Geraizeiros

- Geraizeiros versus monocultura de eucalipto

# Calendário anual de rotina geraizeiro



## Calendário anual de rotina geraizeiro encurralada



# **A estratégia dos povos e comunidades tradicionais**

# **A estratégia dos povos e comunidades tradicionais**

- Controle coletivamente de um determinado território.
- Não querem influenciar o desenvolvimento da sociedade em tudo.

**Esta estratégia chega  
aos limites !**

# **O sujeito da mudança da sociedade**

# **O sujeito da mudança da sociedade**

- Os povos e comunidades tradicionais podem ser identificados como um grupo que tem diretamente um interesse em uma forma da vida e da economia sustentável.

No mundo há  
350 milhões indígenas  
650 milhões pessoas nas  
comunidades tradicionais

---

1 bilhão pessoas

1.000.000.000

**O papel dos povos e comunidades tradicionais ?**

## **O papel dos povos e comunidades tradicionais ?**

- Povos e comunidades tradicionais querem uma vida e uma economia sustentável.

## **O papel dos povos e comunidades tradicionais ?**

- Povos e comunidades tradicionais querem uma vida e uma economia sustentável.
- As sociedades em geral querem um mundo sustentável.

# **A mudança da direção do desenvolvimento**

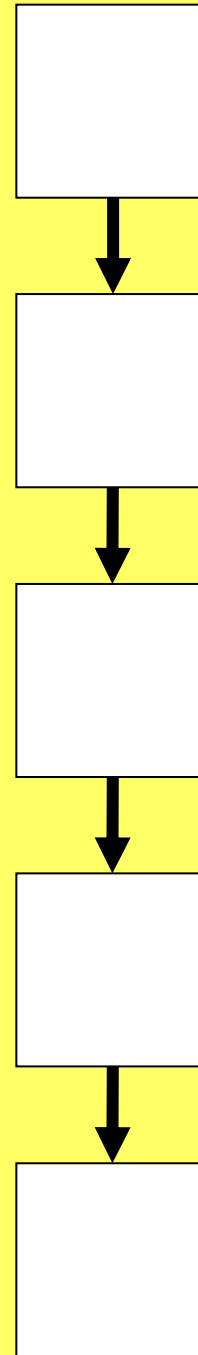
Global  
Player

Classe alta  
urbana

Periferia  
urbana

Pequenos  
produtores

Grupos  
tradicionais



**direção do desenvolvimento**

(muito simplificada)

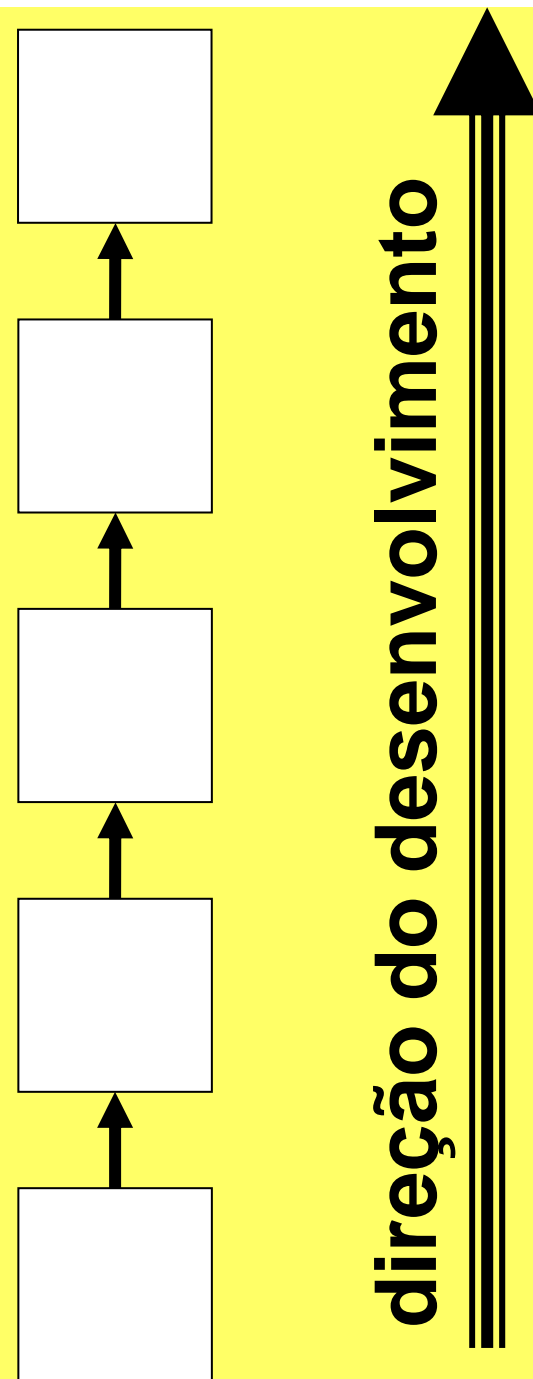
Grupos  
tradicionais

Pequenos  
produtores

Periferia  
urbana

Classe alta  
urbana

Global  
Player



(muito simplificada)

# Exemplos da direção da aprendizagem contrariam

- Os portugueses dos séculos XVI até XIX chegaram na Amazônia e no Cerrado adaptaram as economias diversificadas dos povos indígenas
- Os seringueiros do Acre depois do boom da borracha adaptaram formas da economia indígena.
- Colonos do sul do país que chegaram na década de 1980 em Rondônia, fracassaram com os métodos da agricultura sulista. O resultado foi uma nova migração. Do longo prazo consolidada são grupos que adaptaram formas da produção tradicionais da região, por exemplo, dos velhos seringueiros.
- Sistemas agroflorestais modernos adaptaram e criam conceitos parecidos.
- Geraizeiros no Norte de Minas não querem mais o máximo das terras individuais..
- Em América Latina e em Europa são buscados caminhos para a revitalização dos pequenos círculos da economia e da economia solidária.

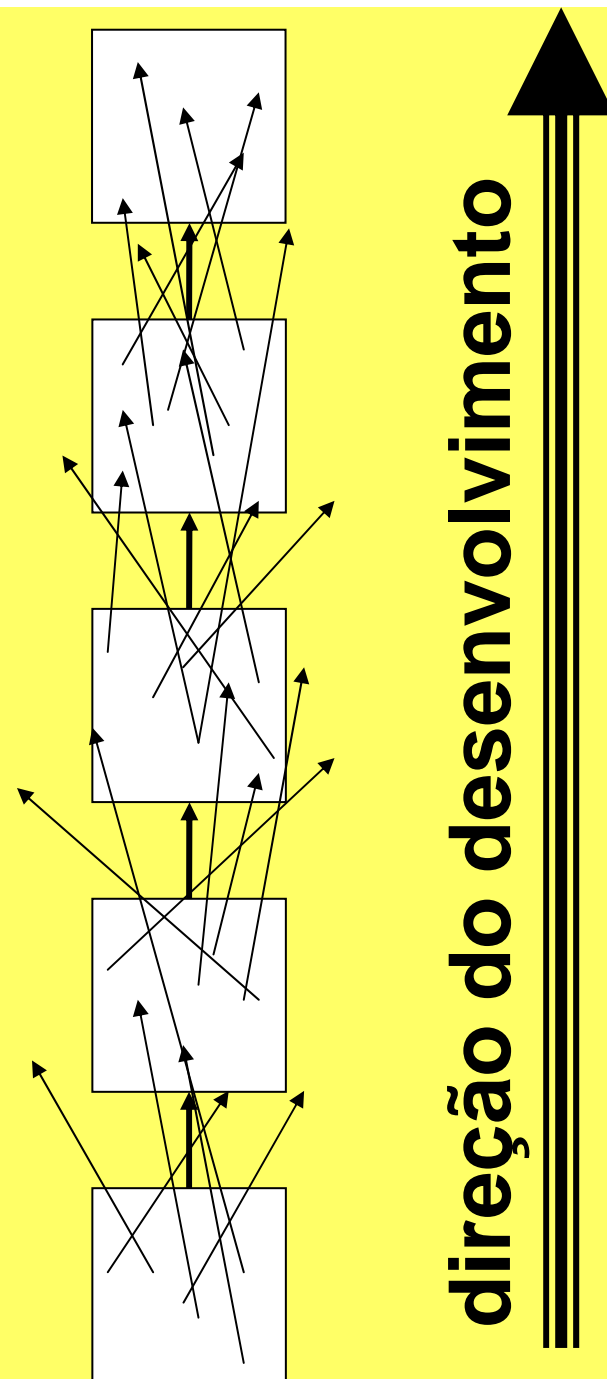
Grupos  
tradicionais

Pequenos  
produtores

Periferia  
urbana

Classe alta  
urbana

Global  
Player



(ainda muito simplificada)

# Obrigado

Dieter Gawora

Universidade de Kassel

[gawora@uni-kassel.de](mailto:gawora@uni-kassel.de)